

EN131

Stegar & mobila stegar med plattformar



202301-SV-1200

SV | Bruksanvisning



INNEHÅLLSFÖRTECKNING

Introduktion	3
Anledningar för olyckor	3
Före användning	4
Positionering och resa stegen	4
Använda stegen	5
Reparera, underhåll och förvaring	5
Säkerhetsinformation vid användning	6
Installering av stödben	9
Övriga instruktioner för användning av TeleSky multistegar	9
Övriga instruktioner för användning av TelePro teleskopstegar	10
Övriga instruktioner för användning av EP & RD industriplattformar	11
Lista av produkter som ska inspekteras	12

1. Introduktion



Dessa instruktioner för användning och hantering innehåller viktig säkerhetsinformation. Läs därför igenom dessa anvisningar fullständigt; särskilt uppmärksamma all säkerhetsinformation innan du använder stegen.

Vänligen spara dessa instruktioner för användning och hantering. När stegen passeras till en annan användare, bör dessa bruksanvisningar tillhandahållas. Stegen uppfyller kraven i den europeiska standarden EN 131-1-2-3-4-7

2. Anledning till olyckor

Följande lista över faror och exempel på deras orsaker, som inte är uttömmande, är vanliga orsaker till olyckor som uppstår vid användning av stegar och är grunden för informationen i varför denna standard har utvecklats

a) Förlorad stabilitet:

- Felaktigt val av steg (som t.ex för kort, olämplig uppgift);
- Felaktig placering av stegen (som felaktig vinkel för lutande steg eller inte helt öppna en stående steg);
- Skjut utåt längst ner (såsom botten av lutande stegar som glider bort från väggen);
- Sidoglidning och övre glidning för lutande stegar (såsom överskjutande eller ömtålig kontaktyta på ovsidan);
- Faller i sidled;
- Stegens skick (såsom saknade halkskyddsfötter för lutande stegar);
- Att kliva av en osäkrad steg på höjden;
- Markförhållanden (som instabil mjuk mark, sluttande mark, hala underlag eller förorenade fasta ytor);
- Ogynnsamma väderförhållanden (som blåsiga förhållanden);
- Kollision med stegen (som fordon eller dörr);

b) Från hantering:

- Förflyttning av stegen till arbetsposition;
- Montering och demontering av stegen;
- Att bära föremål uppför stegen;

c) Användaren halkar, snubblar och faller:

- Olämpliga skor;
- Förorenade stegpinnar eller steg;
- Osäkra användarpraxis (som att klättra upp två steg åt gången, glida nedför stilar);
- Markförhållanden (som instabil mjuk mark, sluttande mark, hala underlag eller förorenade fasta ytor);

d) Strukturellt fel på stegen:

- Stegens skick (såsom skadade stilar, slitage, UV-nedbrytning av plastdelar);
- Överbelastning av stegen;
- Oavsiktlig användning;

e) Elektriska faror:

- Felaktigt val av typ av stege för elarbeten;
- Oundvikligt levande arbete (t.ex. felsökning);
- Placera stegar för nära strömförande elektrisk utrustning (såsom luftledningar);
- Stegar som skadar elektrisk utrustning (som kåpor eller skyddsisolering)

3. Före användning

- Se till att du är tillräckligt vältränad för att använda en stege. Vissa medicinska tillstånd eller medicinering, alkohol- eller drogmissbruk kan göra användningen av stegen osäker;
- Vid transport av stegar på takstänger eller i en lastbil, se till att de är placerade på lämpligt sätt förhindra skador;
- Inspektera stegen efter leverans och före första användning för att bekräfta skick och funktion alla delar;
- Kontrollera visuellt att stegen inte är skadad och är säkert att använda i början av varje arbetsdag när stegen ska användas;
- För professionella användare krävs regelbunden periodisk inspektion;
- Se till att stegen är lämplig för uppgiften;
- Använd inte en skadad stege;
- Ta bort all förorening från stegen, såsom våt färg, lera, olja eller snö;
- Innan du använder en stege på jobbet bör en riskbedömning utföras i enlighet med lagstiftningen i användningslandet.

4. Positionering och uppförande av stege

- Stege ska sättas upp i rätt position, t.ex. rätt vinkel för en lutande stege (lutningsvinkel ungefär 1:4) med stegpinnarna eller stegen i nivå och komplett öppning av en stående stege;
- Låsanordningar, om sådana finns, ska vara helt säkrade före användning;
- Stegar ska stå på ett jämnt, plant och orörligt underlag;
- Lutande stege ska luta mot en plan icke-bräcklig yta och bör säkras innan användas, t.ex. knuten eller användning av en lämplig anordning;
- Stege får aldrig flyttas uppifrån;
- Ta hänsyn till risken för kollision med stegen vid placering av stegen t.ex. från fotgängare, fordon eller dörrar. Säkra dörrar (inte brand finns) och fönster där det är möjligt i arbetsområdet;
- Identifiera eventuella elektriska risker i arbetsområdet, såsom luftledningar eller annat utsatt elektrisk utrustning;
- Stegen ska stå på fötterna, inte stegpinnarna eller stegen;
- Stegar får inte placeras på hala ytor (såsom is, blanka ytor eller kraftigt förorenade fasta ytor) om inte ytterligare effektiva åtgärder vidtas för att förhindra stegen glider eller säkerställer att förorenade ytor är tillräckligt rena

5. Användning av stegen

- Överskrid inte den maximala totala lasten för typen av stege;
- Räck inte för mycket; användaren ska hålla sitt bältesspanne (navel) innanför stiles och båda avgifter: steg/steg under hela uppgiften;
- Kliv inte av en lutande stege på en högre nivå utan extra säkerhet, som t.ex. avstängd eller lämplig stabilitetsanordning;
- Använd inte stående stegar för att komma till en annan nivå;
- Stå inte på de tre översta stegen/tapparna på en lutande stege;
- Stå inte på de två översta stegen/tapparna på en stående stege utan plattform och hand-/knäskena;
- Stå inte på de fyra översta stegen/tapparna på en stående stege med en utskjutande stege vid toppen;
- Stegar ska endast användas för lätt arbete av kort varaktighet;
- Använd icke-ledande stegar för oundvikligt spänningsförande arbete;
- Använd inte stegen utomhus i ogynnsamma väderförhållanden, såsom stark vind;
- Vidta försiktighetsåtgärder mot barn som leker på stegen;
- Säkra dörrar (ej brandutgångar) och fönster där det är möjligt i arbetsområdet;
- Vänd dig mot stegen när du går upp och ner;
- Håll ett säkert grepp om stegen när du går upp och ner;
- Använd inte stegen som en bro;
- Bär lämpliga skor när du klättrar på en stege;
- Undvik överdrivna sidbelastningar t.ex. borrhning av tegel och betong;
- Tillbringa inte långa perioder på en stege utan regelbundna pauser (trötthet är en risk);
- Lutande stegar som används för tillträde till en högre nivå bör förlängas minst 1 m. ovanför landningspunkt;
- Utrustning som bärs när du använder en stege ska vara lätt och lätt att hantera;
- Undvik arbete som belastar stående stegar i sidled, såsom sidborrning genomgående fasta material (t.ex. tegel eller betong);
- Håll ett handtag när du arbetar från en stege eller vidta ytterligare säkerhetsåtgärder om det inte är möjligt.

För EN131-7 (Gäller endast mobila stegar med plattform)

- För utomhusbruk, var försiktig för vinden.
- Använd endast med aktiverade bromsar.
- Endast för användning med stabilisatorer. (Om tillgänglig).

6. Reparera, underhåll och förvaring

- Reparationer och underhåll ska utföras av en kompetent person och vara i enlighet tillverkarens instruktioner.
- Behörig person är någon som har kompetens att utföra reparationer eller underhåll, t.ex. förbi en utbildning av tillverkaren.
- För reparation och utbyte av delar, t.ex. fötter, kontakta vid behov tillverkaren eller distributören.
- Stegar ska förvaras i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Stegar gjorda av eller använder termoplast, härdplast och armerade plastmaterial bör förvaras utom direkt solljus.
- Rengöring av trappan: Trappan kan rengöras med vatten genom att tillsätta ett kommersiellt rengöringsmedel. Färger kan tas bort med en färgborttagningsmedel.
- Förvaring: Stegen ska förvaras så att den inte kan skadas. Stegen ska vara skyddad mot väderpåverkan. Vätskekontakt bör undvikas. Stegar ska vara lagras i horisontellt läge

7. Säkerhetsinformation vid användning av stegar

7.1 Grundläggande minimikrav för säkerhetsmärkning och bruksanvisningar för alla stegar



Varning, fall från stegar



Se instruktion



Inspektera stegen efter leverans. Kontrollera visuellt före varje användning stegen är inte skadad och är säker att använda. Använd inte a skadad stegar



Maximal total belastning



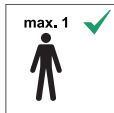
Använd inte stegen på ett ojämnt eller enhetligt underlag



Häng inte ut



Sätt inte upp en stegar på förorenad mark.



Maximalt antal användare



Gå inte upp eller ner med ryggen mot stegen.



Håll ett säkert grepp om stegen vid upp- och nedstigning. Håll ett handtag under arbetet från en stegar eller ta ytterligare säkerhetsåtgärder om du inte kan.



Undvik arbete som ålägger en sidledes last på stegar, som t.ex sidborrning genom fast material.



Bär inte utrustning som är tung eller svår att hantera medan du använder en stegar.



Bär inte olämpliga skor när man klättrar på en stegar.



Använd inte stegen om du har försämrat allmäntillstånd. Viss medicinsk tillstånd eller mediciner, alkohol- eller drogmissbruk kan göra användningen av stegen osäker.

Tillbringa inte långa perioder på en stegar utan regelbundna pauser (trötthet är en risk).

- Förhindra skador på stegen vid transport av t.ex. genom att fästa och se till att de är det lämpligt placerad för att förhindra skador.
- Se till att stegen är lämplig för uppgiften.
- Använd inte stegen om den är förorenad, t.ex. med våt färg, lera, olja eller snö.
- Använd inte stegen utomhus i ogynnsamma väderförhållanden, såsom stark vind.
- För professionellt bruk ska en riskbedömning utföras i enlighet med lagstiftningen i användningsland.
- Ta hänsyn till risken för kollision med stegen vid placering av stegen t.ex. från fotgängare, fordon eller dörrar. Säkra dörrar (ej brandutgångar) och fönster där det är möjligt i arbetsyta.



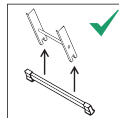
Varning, elektricitetsrisk.

Identifiera eventuella elektriska risker i arbetsområdet, såsom luftledningarna eller annan utsatt elektrisk utrustning och gör använd inte stegen där elektriska risker uppstår.

Använd icke-ledande stegar för oundvikligt spänningsförande arbete.



Använd inte stegen som en bro/brygga



Om en steg levereras med stabilisatorstänger (stödben) ska dessa vara monterade av användaren innan stegen används.



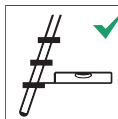
Steg för professionellt bruk

- Ändra inte stegens design.
- Flytta inte en steg när du står på den.
- För utomhusbruk, var försiktig mot vinden.

7.2 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och bruksanvisning för lutande stegar



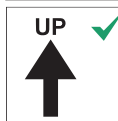
Lutande stegar med stegpinnar ska användas i rätt vinkel.



Lutande stegar med trappsteg ska användas som stegen är i horisontellt läge.



Stegar som används för tillgång till en högre nivå ska förlängas till minst 1 m över landningsplatsen och säkras vid behov.



Använd endast stegen i riktning som anges, endast om nödvändig på grund av utformning av stegen



Luta inte stegen mot olämpliga ytor



Stå inte på de tre översta steg/steg av en lutande steg. För teleskopstegar får man inte stå på stegen på de den sista metern på stegen.

- Stegen får aldrig flyttas ovanifrån

7.3 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och bruksanvisning för stående stegar



Gå inte av sidan av stående steg på en annan yta



Öppna stegen helt innan användning



Använd stegen med återhållsamhet endast inkopplade enheter



Stående stegar ska inte vara används som en lutande steg om den inte är designad för att göra det.

7.3 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och bruksanvisning för stående stegar



Gå inte av sidan av stående steg på en annan yta



Öppna stegen helt innan användning



Använd stegen med återhållsamhet endast inkopplade enheter



Stående stegar ska inte vara används som en lutande steg om den inte är designad för att göra det.

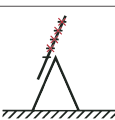


Stå inte på de två översta steg/steg på en stående steg utan plattform och en hand-/knäskena

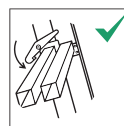


Vilken horisontell yta som helst som ser ut som en plattform på en stående steg som inte är det designad för att stå på (t.ex. en arbetsbricka i plast) ska vara tydligt angivet på den ytan, (endast om nödvändigt pga design av steg).

7.4 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och säkerhetsanvisningar för kombinationsstegar

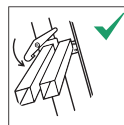


Klättra inte ovanför trappsteg eller slitbana som rekommenderas av tillverkaren, av en kombinationssteg används i den stående stegen läge, med utskjutande steg överst eller i trappläge. De minimikrav ska alltid vara: Gör inte klättra över de fyra bästa steg/steg



Låsanordningar ska finnas konrolleras och vara fullständigt säkrade före användning om inte fullt automatiska.

7.5 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och bruksanvisning för förlängning av stegar



Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och bruksanvisning för förlängning av stegar

- Den lösa änden av repet ska knytas till stegen

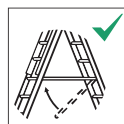
7.6 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och bruksanvisning för mobila stegar med plattform



Gå inte av sidan av den mobila plattformsstegen på en annan yta.



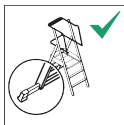
Gå inte av på sidan av den mobila plattformsstegen på en annan yta.



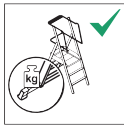
Använd endast stegen med inkopplade säkerhetsanordningar (endast vid behov pga design av steg)



Använd endast med aktiverad bromsar (om en del av stegen)



Använd endast med stabilisator (om del av stegen)



Använd endast med stabilisator (om del av stegen)



Använd inte stegar utomhus som inte är avsedda för detta syfte



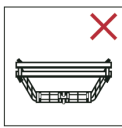
Vilken horisontell yta som helst som ser ut som en plattform på en stående stege alltså inte designad för stående på (t.ex. en arbetsbricka i plast) ska tydligt anges på den ytan, (endast om det är nödvändigt på grund av utformningen av stege).

7.7 Ytterligare krav på säkerhetsmärkning och säkerhetsanvisningar för Multifunktionella stegar

Enkel- eller flerledsstegar bör fällas ut/vikas när man ligger på marken och inte i sin användningsposition.



Enkel- eller flerledssteg bör fällas ut/vikas när man ligger på marken och inte i sin användningsposition.



Förbjudna positioner (se EN 131-4:2007, klausul 7): M-position, upp och ner position (endast vid behov på grund av stegens design).

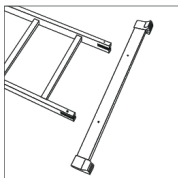


Max. last av plattform i ställning position (se EN 131-4:2007, paragraf 7) deklarerat av tillverkaren (120kg till 150 kg) (endast vid behov pga design av stege).

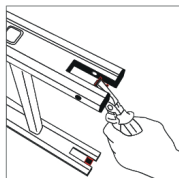


Se till att gångjärnen är låsta

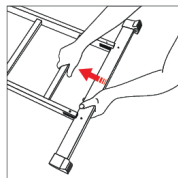
8. Installation av stabilisatorer/stödben



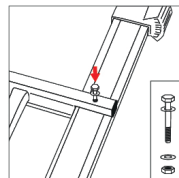
Installation av stabilisatorer (om en del av stegen)



Bryt den tunna plastbilen för att fixera stabilisatorn

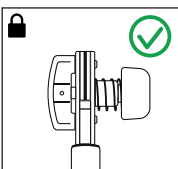
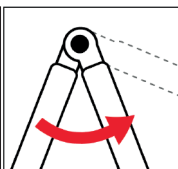
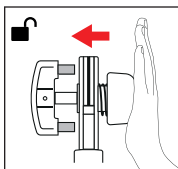


Se till att skruvhålen överlappar varandra vid montering av utriggare.

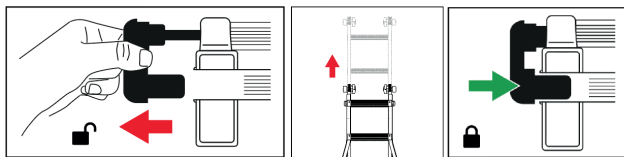


Dra åt skruvar efter de passerar genom hålet.

9. Ytterligare instruktioner för användning av TeleSky multistegar



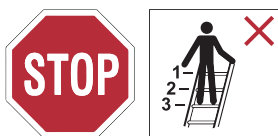
Tryck på gångjärnslåset för att ställa in stegen på A eller lutande position. Ställ stegen A eller lutande position. När vinkeln på stegen är förs till ett visst läge, kommer fjäderstiften att låsa. Klättra inte upp för stegen utan vara säker på att alla stift är låsta.



Lås upp stegpinnen för att förlänga stegen. Lås stegpinnen när du ställt stegen till önskad nivå. Se till att alla stift och stegpinnarna är låsta innan du klättrar upp stegen



Stå inte på de två sista steg på stegen i A placera

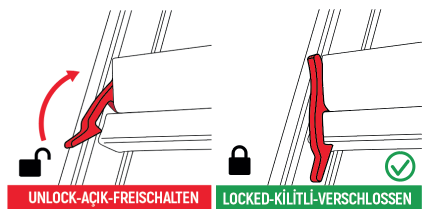


Stå inte på det sista tre steg på stegen in lutande position.

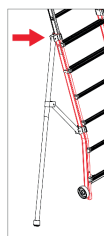


Klättra inte från baksidan!

10. Ytterligare instruktioner för användning av Telepro teleskopstegar



Efter att ha tagit stegen till önskad position, flytta plattformsspärren till låst läge



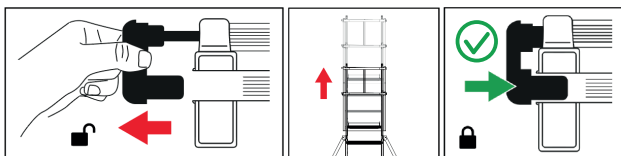
Fäst stabilisatorerna på de markerade delarna

Anpassa höjden efter underlaget

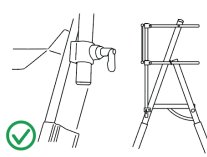
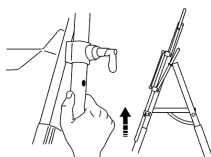
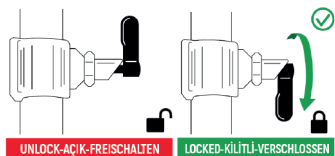
Arbeta inte utan att se till att stabilisatorer är stadigt fästa i marken!



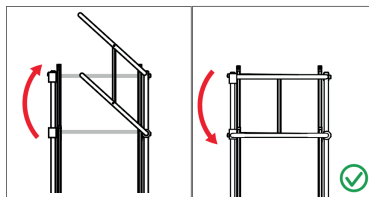
När du klättrar upp och ner för stegen, bör ditt ansikte vara riktat mot stegen, inte ryggen.



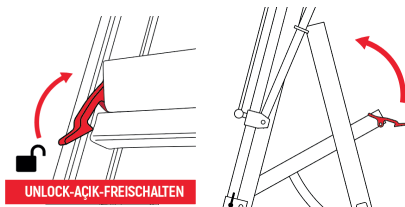
Lås upp stegpinnen för att förlänga stegen. Lås stegpinnen när du ställer stegen till önskad nivå. Se till att alla stift och stegpinnar är låsta innan du klättrar upp på stegen



För att öppna skyddsräcket, vrid ner låset och tryck upp skyddsräcket. När skyddsräcket är i korrekt position låses spärren.

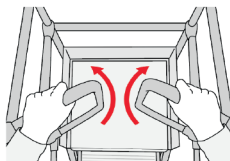


För att öppna skyddsräcken, vrid ner låset och tryck upp skyddsräcken. När skyddsräcket är i korrekt position låses spärren.



För att vika stegen, öppna plattformsspärren

11. Ytterligare instruktioner för användning av EP & RD industriplattform



Tryck på fjäder-dörrarna för att gå upp på plattformen

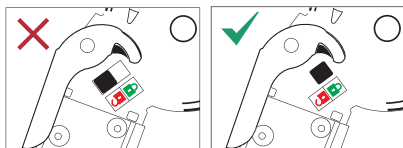


När man klättrar upp & ner för stegen, borde ditt ansikte borde vara riktat mot stegen.

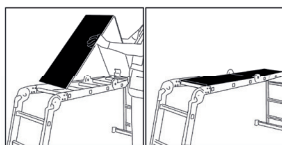


Lås hjulen medan du använder stege

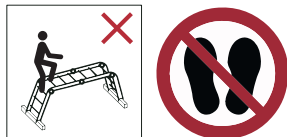
12. Ytterligare instruktioner för användning av MultiPurpose Stegar



Se till att alla gångjärnen är medaljong innan klättra upp stege!



Placera trädäckskomponenten enligt bilden. (om det finns i produkten)



Använd inte stegen i plattformsposition, utan trädäckskomponent.



Stå inte på de tre sista stegen av stegen in i lutande position



Stå inte på sista två stegen av stege i A-läge

12. Lista över föremål som ska inspekteras

Vid regelbunden inspektion ska följande punkter beaktas:



Kontrollera att stilarna/benen (stolparna) inte är böjda, böjda, vridna, buckliga, spruckna, korroderade eller ruttna;		
Kontrollera att stilarna/benen runt fästpunkterna för andra komponenter är i gott skick;		
Kontrollera att fästena (vanligtvis nitar, skruvar eller bultar) inte saknas, är lösa eller är korroderade;		
Kontrollera att stegpinnar/steg inte saknas, är lösa, överdrivet slitna, korroderade eller skadade;		
Kontrollera att gångjärnen mellan främre och bakre sektioner inte är skadade, lösa eller korroderade;		
Kontrollera att låsningen hålls horisontell, ryggskenor och hörnstag inte saknas, böjda, lös, korroderad eller skadad;		
Kontrollera att stegpinnens krokar inte saknas, är skadade, lösa eller korroderade och hakar ordentligt på; stegpinnar;		
Taşıyıcı profilleri kavrayan mafsal veya bağlantı profillerinin eksik, hasarlı, gevşek veya aşınmış olmadığını kontrol edin ve eşleşme yerinin düzgün bir şekilde oturduğundan emin olun; (Uzatmalı veya kendinden ayakta durabilen merdivenlerde)		
Kontrollera att styrfästena inte saknas, är skadade, lösa eller korroderade och greppar ordentligt på parningsstilen;		
Kontrollera att stegfötter/ändstycken inte saknas, är lösa, överdrivet slitna, korroderade eller skadade		
Kontrollera att låshakar (om sådana finns) inte är skadade eller korroderade och fungerar korrekt;		
Kontrollera att plattformen (om sådan finns) inte saknar delar eller fästena och inte är skadad eller korroderad.		

13. Förvaring

Viktiga överväganden vid förvaring av en steg (som inte används) bör innehålla följande:



Förvaras stegen borta från områden där dess tillstånd kan försämrans snabbare (t.ex. fukt, överdriven värme eller utsatt för väder och vind)?		
Är stegen förvarad i ett läge som hjälper den att förbli rak (t.ex. hängd i stilarna på ordentliga stegfästen eller läggs på en plan yta utan stök)?		
Förvaras stegen där den inte kan skadas av fordon, tunga föremål eller föroreningar?		
Förvaras stegen där den inte kan orsaka snubbelrisk eller hinder?		
Förvaras stegen säkert där den inte enkelt kan användas för kriminella ändamål?		
om stegen är permanent placerad (t.ex. på byggnadsställningar), är den säkrad mot obehöriga klättring (t.ex. av barn)?		

Produktkod :
 Inspektör :
 Inspektionsdatum :